

Dansk udgave

Meddelelser og oplysninger

<u>Informationsnummer</u>	Indhold	Side
	<i>I Meddelelser</i>	
	Kommissionen	
88/C 39/01	ECU	1
88/C 39/02	Gennemsnitspriser og repræsentative priser for bordvinstyper på de forskellige afsætningscentre	2
88/C 39/03	Statsstøtte (Frankrig) (Artikel 92-94 i Traktaten om Oprettelse af Det Europæiske Økonomiske Fællesskab)	3
88/C 39/04	Omregningskurser i forbindelse med alkohollicitationer	4
88/C 39/05	Beslutning »Videnskabeligt apparat« — Afslag på fritagelse for importafgifter	4
	<i>II Forberedende retsakter</i>	
	Kommissionen	
88/C 39/06	Forslag til Rådets afgørelse om en fællesskabsaktion for videnskabelige og teknologiske fremtidsstudier og vurderinger (Forecasting and Assessment in Science and Technology) FAST	5
	<i>III Oplysninger</i>	
	Rådet	
88/C 39/07	Forlængelse af gyldigheden af de lister over egnede ansøgere, der er opstillet på grundlag af de almindelige udvælgelsesprøver Rådet/A/268, Rådet/LA/250, Rådet/LA/282, Rådet/LA/287, Rådet/C/200, Rådet/C/222, Rådet/C/255, Rådet/C/266, Rådet/C/273, Rådet/D/246 og Rådet/D/264	9

I

(Meddelelser)

KOMMISSIONEN

ECU (*)

10. februar 1988

(88/C 39/01)

Modværdien i national valuta:

Belgiske og luxembourgiske francs konv.	43,1897	Spanske pesetas	140,241
Belgiske og luxembourgiske francs fin.	43,2874	Portugisiske escudos	168,926
Tyske mark	2,06522	US-dollars	1,22108
Nederlandske gylde	2,31908	Schweizerfrancs	1,69242
Pund sterling	0,693994	Svenske kroner	7,38205
Danske kroner	7,92361	Norske kroner	7,82409
Franske francs	6,97238	Canadiske dollars	1,54772
Italienske lire	1520,25	Østrigske schilling	14,5040
Irske pund	0,776128	Finske mark	5,00827
Græske drakmer	164,932	Yen	157,459
		Australske dollars	1,71742
		Newzealandske dollars	1,84872

Kommissionen har oprettet en fjernskriver med automatisk svar, som på ethvert fjernskriveropkald videregiver omregningskursen i de vigtigste valutaer. Denne fjernskriver er i funktion dagligt fra kl. 15.30 til kl. 13 den følgende dag.

Brugeren bør anvende følgende fremgangsmåde:

- kald fjernskriver nr. 23789 i Bruxelles;
- angiv eget kendeord;
- skriv koden »cccc«, som udløser det automatiske svar og medfører en udskrift af omregningskurserne for ECU over fjernskriveren;
- afbryd ikke forbindelsen, inden meddelelsen er afsluttet, angivet ved tegnene »ffff«.

Note: Kommissionen har også en automatisk telexsvarer (nr. 21791), som dagligt giver oplysninger om beregningen af de monetære udligningsbeløb i forbindelse med anvendelsen af den fælles landbrugs-politik.

(*) Rådets forordning (EØF) nr. 3180/78 af 18. december 1978 (EFT nr. L 379 af 30. 12. 1978, s. 1), ændret ved forordning (EØF) nr. 2626/84 (EFT nr. L 247 af 16. 9. 1984, s. 1).
Rådets afgørelse 80/1184/EØF af 18. december 1980 (Lomé-Konventionen) (EFT nr. L 349 af 23. 12. 1980, s. 34).
Kommissionens beslutning nr. 3334/80/EKSF af 19. december 1980 (EFT nr. L 349 af 23. 12. 1980, s. 27).
Finansforordningen af 16. december 1980 vedrørende De Europæiske Fællesskabers Almindelige Budget (EFT nr. L 345 af 20. 12. 1980, s. 23).
Rådets forordning (EØF) nr. 3308/80 af 16. december 1980 (EFT nr. L 345 af 20. 12. 1980, s. 1).
Beslutning truffet af Den Europæiske Investeringsbanks Styrelsesråd den 13. maj 1981 (EFT nr. L 311 af 30. 10. 1981, s. 1).

Gennemsnitspriser og repræsentative priser for bordvinstyper på de forskellige afsætningscentre (*)

(88/C 39/02)

(Fastsat den 9. februar 1988 i henhold til artikel 30, stk. 1, i forordning (EØF) nr. 822/87)

Afsætningscentre	ECU pr. % vol/hl	Afsætningscentre	ECU pr. % vol/hl
R I		A I	
Heraklion	ingen noteringer	Athènes	ingen noteringer
Patras	ingen noteringer	Heraklion	ingen noteringer
Requena	ingen noteringer	Patras	ingen noteringer (*)
Reus	ingen noteringer	Alcázar de San Juan	1,946
Villafranca del Bierzo	2,363	Almendralejo	1,917
Bastia	2,532	Medina del Campo	ingen noteringer (*)
Béziers	2,407	Ribadavia	ingen noteringer
Montpellier	2,420	Villafranca del Penedés	ingen noteringer
Narbonne	2,461	Villar del Arzobispo	ingen noteringer (*)
Nîmes	2,400	Villarobleto	ingen noteringer (*)
Perpignan	2,524	Bordeaux	2,886
Asti	ingen noteringer	Nantes	3,031
Firenze	1,996	Bari	2,059
Lecce	ingen noteringer	Cagliari	ingen noteringer
Pescara	ingen noteringer	Chieti	ingen noteringer
Reggio Emilia	ingen noteringer (*)	Ravenna (Lugo, Faenza)	2,402
Treviso	ingen noteringer	Trapani (Alcamo)	1,965
Verona (for de lokale vine)	2,464	Treviso	ingen noteringer
Repræsentativ pris	2,424	Repræsentativ pris	2,034
R II			
Heraklion	ingen noteringer		
Patras	ingen noteringer		
Calatayud	ingen noteringer		
Falset	2,451		
Jumilla	2,524		
Navalcarnero	ingen noteringer (*)		
Requena	ingen noteringer		
Toro	ingen noteringer		
Villena	ingen noteringer (*)		
Bastia	2,410	A II	
Brignoles	ingen noteringer	Rheinfalz (Oberhaardt)	40,685
Bari	ingen noteringer	Rheinhessen (Hügelland)	41,134
Barletta	1,871	Vindyrkningsområdet ved Mosel i Luxembourg	ingen noteringer (*)
Cagliari	ingen noteringer	Repræsentativ pris	40,810
Lecce	ingen noteringer		
Taranto	ingen noteringer		
Repræsentativ pris	2,085		
	ECU/hl		
R III		A III	
Rheinfalz-Rheinhessen (Hügelland)	99,750	Mosel-Rheingau	65,375
		Vindyrkningsområdet ved Mosel i Luxembourg	ingen noteringer (*)
		Repræsentativ pris	65,375

(*) Notering, som lades ude af betragtning i henhold til artikel 10 i forordning (EØF) nr. 2682/77.

(*) Siden den 1. september 1986 korrigeres de offentliggjorte spanske noteringer med en koefficient på 1,62, som svarer til forholdet mellem orienteringspriserne i Fællesskabet og Spanien, jf. forordning (EØF) nr. 481/86 af 25. februar 1986.

STATSSTØTTE

(Frankrig)

(Artikel 92-94 i Traktaten om Oprettelse af Det Europæiske Økonomiske Fællesskab)

(88/C 39/03)

Meddelelse i henhold til EØF-Traktatens artikel 93, stk. 2, første punktum, til andre interesserede parter end medlemsstaterne angående den franske regerings planer om at tilbagebetale en gæld på 12 mia ffr., som Renault har hos en offentlig bank, Crédit National, med henblik på at gøre det lettere at ændre Renault's særlige status fra statsvirksomhed til en privatretlig enhed henhørende under normal selskabslovgivning.

1. Den 20. oktober 1987 anmeldte den franske regering i overensstemmelse med EØF-Traktatens artikel 93, stk. 3, ovennævnte plan til Kommissionen.
2. Kommissionen skønner, at denne gældsafskrivning på 12 mia ffr. til fordel for Renault aflaster den stærkt forgældede koncern for en del af dens finansielle byrder og den gæld, som den normalt skulle have tilbagebetalt over de kommende år. Dette giver som sådan Renault en konkurrencemæssig fordel over for andre motorkøretøjsfabrikanter. I betragtning af, at virksomheden eksporterer en betydelig del af sin produktion af motorkøretøjer til andre medlemsstater, truer den planlagte foranstaltning med at fordreje konkurrencen i den i EØF-Traktatens artikel 92, stk. 1, omhandlede betydning.

Kommissionen har indledt proceduren i EØF-Traktatens artikel 93, stk. 2, første punktum, med hensyn til de pågældende støtteforanstaltninger.

Da der ikke foreligger yderligere oplysninger om støtteforanstaltningen og Renault's fremtidige omstrukturingsbestrebelse, og da automobilindustrien er en følsom sektor, samt at denne støtteplan må ses i sammenhæng med tre verserende støtteprocedurer vedrørende samme virksomhed, har Kommissionen konkluderet, at der ikke var tilstrækkelig grund til at antage, at den nye støtte kunne henføres under en af undtagelserne i EØF-Traktatens artikel 92, stk. 2 og 3.

3. Kommissionen erindrer om den meddelelse, den offentliggjorde i *De Europæiske Fællesskabers Tidende* nr. C 318 af 24. november 1983, side 3, og gør nuværende og potentielle modtagere af den under punkt 1 nævnte støtte opmærksom på usikkerheden omkring denne, idet enhver støtte der ydes ulovligt, dvs. uden at Kommissionen har truffet en endelig beslutning herom, vil kunne kræves tilbagebetalt.
4. Kommissionen opfordrer herved alle andre interesserede parter end medlemsstaterne til senest én måned efter offentliggørelsen af denne meddelelse af fremsætte deres bemærkninger til ovennævnte støtteprojekt. Bemærkningerne bedes sendt til:

Kommissionen for De Europæiske Fællesskaber
Rue de la Loi 200
B-1049 Bruxelles.

Omregningskurser i forbindelse med alkohollicitationer

(88/C 39/04)

(artikel 15 i forordning (EØF) nr. 1915/86)

Valuta	= ... ECU	1 ECU = ... national valuta
1 bfr./lfr.	0,0207096	48,2869
1 dkr.	0,111981	8,93007
1 DM	0,427144	2,34113
1 ffr.	0,127359	7,85183
1 Ir. £	1,14430	0,873900
1 hfl.	0,379097	2,63785
1 £	1,28115	0,780549
100 lire	0,0586408	17,0530 ⁽¹⁾
100 dr.	0,539708	1,85285 ⁽¹⁾
100 pta.	0,638674	1,56574 ⁽¹⁾
100 esc.	0,525500	1,90295 ⁽¹⁾

⁽¹⁾ 1 ECU = 100 × ... national valuta.

Beslutning »Videnskabeligt apparat« — Afslag på fritagelse for importafgifter

(88/C 39/05)

(Juridisk grundlag: Forordning (EØF) nr. 918/83 ⁽¹⁾ og (EØF) nr. 2290/83 ⁽²⁾)

Dossier: XXI/B/3-020/87

Kommissionen har ved sin beslutning C(88) 228 af 8. februar 1988 fastslået, at indførsel af apparatet »XETEX — Fission Pole, model 302 B« ikke kan ske med fritagelse for importafgifter.

Dette apparat, der er omhandlet i Republikken Portugals anmodning af 22. juli 1987, og bestilt den 23. oktober 1986, er bestemt til brug ved undersøgelse af risici i forbindelse med frigørelse af spaltningssprodukter fra brændselementerne i den pågældende reaktor.

Begrundelse:

— ikke et videnskabeligt apparat.

⁽¹⁾ EFT nr. L 105 af 23. 4. 1983, s. 1.⁽²⁾ EFT nr. L 220 af 11. 8. 1983, s. 20.

II

(Forberedende retsakter)

KOMMISSIONEN

Forslag til Rådets afgørelse om en fællesskabsaktion for videnskabelige og teknologiske fremtidsstudier og vurderinger (Forecasting and Assessment in Science and Technology) FAST

KOM(87) 502 endelig udg./2

(Forelagt af Kommissionen den 29. oktober 1987)

(88/C 39/06)

RÅDET FOR DE EUROPÆISKE FÆLLESSKABER HAR —

under henvisning til artikel 130 Q, stk. 2, i Traktaten om Oprettelse af Det Europæiske Økonomiske Fællesskab,

under henvisning til forslag fra Kommissionen,

i samarbejde med Europa-Parlamentet,

under henvisning til udtalelse fra Det Økonomiske og Sociale Udvalg, og

ud fra følgende betragtninger:

Fællesskabet har til opgave at fremme en harmonisk social og økonomisk udvikling i medlemsstaterne i en situation, hvor økonomiske og handelsmæssige forbindelser med tredjelands vokser, og de videnskabelige og teknologiske forandringer spiller en stadig vigtigere rolle blandt de faktorer, som bestemmer morgendagens økonomiske og sociale forandringer;

et nærmere teknologisk og videnskabeligt samarbejde mellem universiteter, forskningscentre og virksomheder i medlemsstaterne er foruden samarbejde med tredjelands en nødvendig forudsætning for, at europæerne kan bevare den samme evne til langsigtet strategisk indsats på det højteknologiske område som de øvrige økonomiske og teknologiske verdensmagter;

de stadig mere komplicerede og uoverskuelige forhold mellem videnskaben og teknologien og den voksende integration mellem de forskellige videnskaber og grundteknologier kræver, at faktiske og mulige forandringer stadig følges opmærksomt og holdes under nøje observation;

internationaliseringen af teknologien og markederne, i en situation med hårde konkurrencevilkår, voksende forsknings- og udviklingsudgifter, produkter med kortere levetid og stor usikkerhed omkring lovgivning og valutaforhold kræver en effektiv overvågning af forskningen og teknologien, ikke mindst på internationalt og europæisk plan;

et europæisk samarbejde om videnskabelige og teknologiske fremtidsstudier i logisk forlængelse af principperne i Den Europæiske Fælles Akt er en nødvendig forudsætning for, at der kan skabes fremtidsvisioner og lægges fælles strategier for de økonomiske og sociale målsætninger, der på længere sigt må sættes for udvikling og udnyttelse af de nye teknologier;

i 1986 indførte Europa-Parlamentet i en forsøgsperiode et system for vurdering af videnskabelige og teknologiske valgmuligheder (STOA: Scientific and Technological Options Assessment);

Det Økonomiske og Sociale Udvalg har ved flere lejligheder understreget den betydning og værdi, det tillægger fremtidsstudier og vurderinger af videnskabelige og teknologiske forandrings betydning og følger;

man har i de fleste af medlemsstaterne taget en række betydningsfulde initiativer for på regeringsplan eller i parlamentsregi at institutionalisere videnskabelige og teknologiske fremtidsstudier og vurderinger;

andre af Kommissionens tjenestegrene har i de seneste år indført systemer, hvormed de kan foretage strategisk analyse og bearbejdelse af langtidssudviklinger inden for deres ansvarsområde, herunder relevante teknologiske udviklinger;

de samarbejds- og forskningsnet, som er blevet fremhjulpet og udviklet i Fællesskabet mellem foretagender, der har specialiseret sig i videnskabelige og teknologiske fremtidsstudier og vurderinger, er et af de hidtil mest værdifulde resultater af FAST-aktiviteterne (Forecasting and Assessment in Science and Technology);

ifølge Rammeprogrammet for Fællesskabets Forskning og Teknologiske Udvikling (1987-1991) skal der iværk-

sættes et horisontalt fællesskabsprogram (der omfatter samtlige teknologiske områder og anvendelser og kræver en tværfaglig indsats) for videnskabelige og teknologiske fremtidsstudier og vurderinger;

arbejdsprogrammet for en sådan aktion skal kunne bidrage til tilrettelæggelsen af Fællesskabets forskningsprogrammer og skal fastsættes med stor fleksibilitet på grundlag af de behov, der opstår i forbindelse med rammeprogrammets gennemførelse;

Udvalget for Videnskabelig og Teknisk Forskning (CREST) har afgivet udtalelse —

TRUFFET FØLGENDE AFGØRELSE:

Artikel 1

En ny fællesskabsaktion for videnskabelige og teknologiske fremtidsstudier og vurderinger (FAST) vedtages som videreførelse af Forskningsprogrammet FAST II for en femårig periode fra den 1. januar 1988.

Artikel 2

De bevillinger, der anses for nødvendige til dækning af Fællesskabets bidrag til udførelse af det nye FAST, beløber sig til 14 mio ECU i fem år, iberegnet personaleudgifter (6 A, 2 B, 4 C i 1988 og 8 A, 2 B, 5 C i de følgende år) og udgifter til associerede forskere, der udstationeres af medlemsstaterne, alt i alt 25 mand/år. En vejledende specificering af dette beløb findes i bilaget.

Artikel 3

Kommissionen sikrer udførelsen af FAST's aktiviteter. Kommissionen udfører sine opgaver med bistand fra et rådgivende udvalg for forvaltning og koordination (CGC) i overensstemmelse med bestemmelserne i Rådets afgørelse 84/338/Euratom, EKSF, EØF. CGC-FAST benævnes Det Europæiske Udvalg for Videnskabelige og Teknologiske Fremtidsstudier og Vurderinger.

BILAG

Forskningsaktion i forbindelse med videnskabelige og teknologiske fremtidsstudier og vurderinger (det nye FAST)

I. FORMÅL OG OPGAVER

1. FAST-aktiviteterne skal bidrage til udarbejdelse og opstilling af nye retningslinjer og hovedopgaver for den fælles politik for teknologisk forskning og udvikling i Det Europæiske Fællesskab, også når denne betragtes i sammenhæng med Fællesskabets øvrige politik. Til dette formål analyserer FAST videnskabelige og tekniske forandringer over længere tidsrum og undersøger deres betydning og følger for den socioøkonomiske udvikling og livskvaliteten i Det Europæiske Fællesskabs medlemsstater.

2. Det nye FAST's aktiviteter tager sigte på tre hovedopgaver:

- fremtidsstudier,
- vurdering,
- overvågning.

Fremtidsstudierne (forecasting) består i at opstille hypoteser og udforske muligheder og problemer, som Europa vil møde på længere sigt i forbindelse med de store videnskabelige, teknologiske, økonomiske og sociale forandringer. Forskningen koncentrerer om en række overordnede nøgleproblemer. Blandt disse problemer kan nævnes følgende:

- den voksende tilnærmelse og gensidige vekselvirkning mellem de forskellige teknologiske områder (f.eks. materialer, mikroelektronik, avanceret produktionsteknologi og lysteknologi) i forbindelse med økonomiens internationalisering og disse forholds betydning og følger for den europæiske industri og dens konkurrencedygtighed på længere sigt;
- de nye teknologiers udbredelse og deres betydning og følger for Fællesskabets små lande på længere sigt (befolkning, marked, etc.);
- udviklingen inden for humanbiologi og dens betydning og følger på længere sigt;
- de videnskabelige og teknologiske udviklinger inden for transport, energi og kommunikation og deres betydning og følger på længere sigt for Fællesskabets bysamfund på tærsklen til det enogtyvende århundrede.

Vurderingen (Technology Assessment) omfatter tre slags analyser:

- *faktiske analyser* af udviklingsmulighederne i forbindelse med en teknologi, en sektor, et videnskabeligt område, et vigtigt forhold eller en større begivenhed;
- *foregribende virkningsanalyser* af de teknologiske, økonomiske og sociale følger af sandsynlige udviklinger inden for et særligt område, en teknologigren, eller i berøringsområdet mellem flere teknologier og sektorer;
- *strategiske oversigter over situationen i Europa* (styrke og svagheder, interregionale sammenligninger i Fællesskabet, internationale sammenligninger).

Overvågningen (Monitoring) består i at bearbejde og analysere de videnskabelige og teknologiske indikatorer og den teknologiske vurderings- og fremtidsforsknings metoder samt institutionaliseringen og udnyttelsen af dem.

II. FREMGANGSMÅDER OG IVÆRKSÆTTELSE

3. De foregående afsnit indeholder de generelle rammer og tematiske retningslinjer, som danner grundlag for udarbejdelse af arbejdsprogrammet for FAST's aktiviteter. Da fremtidsstudierne og vurderingsaktiviteterne har en særlig karakter, og da FAST-aktionen spiller en særlig rolle som integreret redskab på de forskellige stadier i tilrettelæggelsen af Fællesskabets forskningsprogrammer, skal arbejdsprogrammet udarbejdes med stor fleksibilitet på grundlag af Kommissionens og medlemsstaternes ønsker, efterhånden som rammeprogrammets gennemførelse medfører, at der opstår behov.
4. Rammeprogrammet udarbejdes og iværksættes af Kommissionen med bistand fra Det Europæiske Udvalg for Videnskabelige og Teknologiske Fremtidsstudier og Vurderinger efter nedenstående retningslinjer.
5. I det første år (1988) følges tre aktionslinjer:

Aktionslinje I drejer sig om aktiviteter i forbindelse med formidling og analyse af FAST II's resultater med henblik på deres udnyttelse:

a) *I Kommissionen*

- afholdelse af interne seminarer, hvor FAST's resultater og forslag fremlægges og drøftes af tjenestegrenenes fælles fremtidsstudiegruppe og af CEDEST, IRDAC og andre af Kommissionens rådgivende udvalg, for hvem disse resultater og forslag er relevante;
- udsendelse af korte oversigter om de vigtigste resultater.

b) *I medlemsstaterne*, med aktiv deltagelse af medlemmerne i Det Europæiske Udvalg for Videnskabelige og Teknologiske Fremtidsstudier og Vurderinger:

- afholdelse i de enkelte medlemsstater af seminarer og arbejds møder, som henvender sig enten til et særligt publikum (f.eks. de ansvarlige for forskning og udvikling og ledere fra den europæiske fødevarerindustri); det drejer sig om strategiske og/eller forberedende undersøgelser, der er blevet udarbejdet af FAST allerede inden december 1987, eller henvender sig til et bredere publikum (éndagskonferencer om f.eks. fremlæggelse af den anden FAST-slutrapport);
- udarbejdelse af nye korte redegørelser for de vigtigste resultater af FAST-forskningen samt oversættelse af dem til alle fællesskabssprog;
- offentliggørelse af artikler i videnskabelige specialtidsskrifter;
- offentliggørelse af oplysninger om FAST's resultater i bulletiner, blade eller tidsskrifter, der udgives af de nationale ministerier, der beskæftiger sig med forskningspolitik og videnskabelig udvikling.

Aktionslinje II går ud på at afprøve følgende:

- FAST's evne til at opfylde Kommissionens behov for kortvarige aktiviteter;
- tjenestegrenenes fælles fremtidsstudiegruppes arbejdsmåde;
- de betingelser, der skal opfyldes, for at FAST-aktiviteterne i højere grad end tidligere kan omfatte verdensomspændende analyser.

Denne aktionslinje omfatter også afprøvninger af de forslag fra FAST II's vurderingsgruppe, som er blevet antaget af Kommissionen. Dette skal ske i samarbejde med Det Europæiske Udvalg for Videnskabelige og Teknologiske Fremtidsstudier og Vurderinger.

Aktionslinje III drejer sig om iværksættelse af egentlige forskningsaktiviteter, nærmere betegnet følgende:

- a) to aktioner for vurdering af betydning og følger på længere sigt af videnskabelige og teknologiske forandringer. Den første går ud på at uddybe de vurderinger, man for nylig har foretaget for, med sigte på en fælles europæisk politik for arealudnyttelse og naturmiljø, at fastslå den nye teknologis betydning for arealudnyttelsen. Den anden drejer sig om den betydning og de følger, udvikling og udbredelse af nye teknologier vil få for Fællesskabets små lande i løbet af de næste 20-30 år (befolkning, marked, etc.);
 - b) udvikling af to samarbejdsnet, ét vedrørende de videnskabelige og teknologiske indikatorer i Det Europæiske Fællesskab og ét vedrørende metoderne for teknologiske fremtidsstudier og vurderinger.
6. I løbet af det første år opstiller Kommissionen i overensstemmelse med punkt II 3:
- det nøjagtige indhold i de centrale forskningsproblemer, som omtales i punkt I 2 og berører årene 1989-92;
 - det detaljerede program for FAST's øvrige arbejde i årene 1989-90.
7. Kommissionen udarbejder i 1990 det detaljerede program for FAST's arbejde i årene 1991-92.
8. Denne tilrettelæggelse af FAST's aktiviteter udelukker ikke, at der kan udføres kortvarige aktiviteter for at opfylde Kommissionens øjeblikkelige særskilte behov.
9. Iværksættelsen af FAST-aktiviteterne indebærer bl.a. følgende:
- udvikling og opbygning af FAST-nettet »12 + 1«, som består af tolv nationale FAST-enheder, der er blevet oprettet af medlemsstaterne;
 - bidrag til de tre aktionslinjers gennemførelse fra forskningscentre eller forskerhold, som hører hjemme i Fællesskabets medlemsstater og har specialiseret sig i videnskabelige og teknologiske fremtidsstudier og vurderinger; dette skal bl.a. ske ved oprettelse af europæiske ad hoc-samarbejdsnet;
 - udstationering af højtstående videnskabsmænd fra Fællesskabets og medlemsstaternes institutioner i FAST-enheden (højest fem mand/år i 1988), hvor de skal deltage i gennemførelsen af de her omtalte aktioner.
-

III

(Oplysninger)

RÅDET

Forlængelse af gyldigheden af de lister over egnede ansøgere, der er opstillet på grundlag af de almindelige udvælgelsesprøver Rådet/A/268, Rådet/LA/250, Rådet/LA/282, Rådet/LA/287, Rådet/C/200, Rådet/C/222, Rådet/C/255, Rådet/C/266, Rådet/C/273, Rådet/D/246 og Rådet/D/264

(88/C 39/07)

Generalsekretæren for Rådet for De Europæiske Fællesskaber har ved afgørelser af den 6. januar 1988 bestemt, at gyldigheden for de lister over egnede ansøgere, der er opstillet på grundlag af de nedennævnte udvælgelsesprøver, skal forlænges indtil

1. juli 1988:

- Rådet/C/222 afholdt med henblik på oprettelse af en ansættelsesreserve af græksprogede kontormedhjælpere, hvorom opslag er offentliggjort i *De Europæiske Fællesskabers Tidende* nr. C 328 af 16. december 1980;
- Rådet/C/255 afholdt med henblik på oprettelse af en ansættelsesreserve af græksprogede maskinskrivere, hvorom opslag er offentliggjort i *De Europæiske Fællesskabers Tidende* nr. C 8 af 12. januar 1983;
- Rådet/C/266 afholdt med henblik på oprettelse af en ansættelsesreserve af dansksprogede maskinskrivere, hvorom opslag er offentliggjort i *De Europæiske Fællesskabers Tidende* nr. C 241 af 11. september 1984;
- Rådet/C/273 afholdt med henblik på oprettelse af en ansættelsesreserve af spanskprogede maskinskrivere, hvorom opslag er offentliggjort i *De Europæiske Fællesskabers Tidende* nr. C 33 af 5. februar 1985;
- Rådet/D/246 afholdt med henblik på oprettelse af en ansættelsesreserve af faglærte medhjælpere (restauranten), hvorom opslag er offentliggjort i *De Europæiske Fællesskabers Tidende* nr. C 70 af 19. marts 1982;

1. januar 1989:

- Rådet/A/268 afholdt med henblik på oprettelse af en ansættelsesreserve af fuldmægtige, hvorom opslag er offentliggjort i *De Europæiske Fællesskabers Tidende* nr. C 199 af 28. juli 1984;
- Rådet/LA/250 afholdt med henblik på ansættelse af en chef for sprog tjenestens græske afdeling samt oprettelse af en ansættelsesreserve, hvorom opslag er offentliggjort i *De Europæiske Fællesskabers Tidende* nr. C 51 af 23. februar 1983;
- Rådet/LA/282 afholdt med henblik på oprettelse af en ansættelsesreserve af nederlandskprogede oversættere, hvorom opslag er offentliggjort i *De Europæiske Fællesskabers Tidende* nr. C 191 af 31. juli 1985;
- Rådet/LA/287 afholdt med henblik på oprettelse af en ansættelsesreserve af græksprogede oversættere, hvorom opslag er offentliggjort i *De Europæiske Fællesskabers Tidende* nr. C 13 af 21. januar 1986;
- Rådet/C/200 afholdt med henblik på oprettelse af en ansættelsesreserve af franskprogede maskinskrivere, hvorom opslag er offentliggjort i *De Europæiske Fællesskabers Tidende* nr. C 9 af 14. januar 1981;
- Rådet/D/264 afholdt med henblik på oprettelse af en ansættelsesreserve af faglærte medhjælpere (sikkerhedsvagter), hvorom opslag er offentliggjort i *De Europæiske Fællesskabers Tidende* nr. C 266 af 5. oktober 1984.

COMMISSION OF THE EUROPEAN COMMUNITIES

COMPETITION RULES IN THE EEC AND THE ECSC APPLICABLE TO STATE
AIDS

Effective competition creates an environment within which European industry can prosper and develop in the most efficient manner by encouraging the best use of resources and stimulating performance and innovation.

Competition policy, therefore, must strike a balance between reliance on market forces to maintain competition and selective intervention by public authorities. In this respect, the Community intervenes through two main policy instruments — anti-trust policy to control restrictive practices and abuses of dominant position, and State aid policy to control government support to industry.

261 pp.

Published in: DE, EN, FR.

Catalogue number: CB-48-87-153-EN-C ISBN: 92-825-6735-4

Price (excluding VAT) in Luxembourg:

IRL 14.20 UKL 13.40 USD 20 BFR 800 ECU 18.60



OFFICE FOR OFFICIAL PUBLICATIONS OF THE EUROPEAN COMMUNITIES

L-2985 Luxembourg

COMMISSION OF THE EUROPEAN COMMUNITIES

**THE LIKELY IMPACT OF DEREGULATION ON INDUSTRIAL STRUCTURES AND
COMPETITION IN THE COMMUNITY**

Final report

This work forms part of a programme of studies on the functioning of the competitive process in the economy of the European Community.

Various national institutes and experts have been appointed by the Commission to carry out the study programme.

232 pp.

Published in: EN

Catalogue number: CB-50-87-251-EN-C ISBN: 92-825-7594-2

Price (excluding VAT) in Luxembourg:

IRL 14.40 UKL 12.90 USD 20.90 BFR 800 ECU 18.60



OFFICE FOR OFFICIAL PUBLICATIONS OF THE EUROPEAN COMMUNITIES

L-2985 Luxembourg

COMMISSION DES COMMUNAUTÉS EUROPÉENNES

NOUVELLES TECHNOLOGIES ET VIE QUOTIDIENNE

Dans le processus en cours de changement technologique et de mutations sociales, les nouvelles technologies ne touchent pas seulement au domaine et au marché du travail mais, avec une actualité croissante, aux conditions de vie, c'est-à-dire à l'ensemble des dimensions de la vie quotidienne. L'option de la recherche est de partir des besoins des personnes et des familles, avec une attention particulière aux groupes de populations plus défavorisées dans sept des grands domaines de la vie quotidienne: la formation, la formation pour l'emploi, la santé, les handicaps, la vie sociale, l'environnement et la vie à la maison. Les pays étudiés sont principalement la France, l'Italie et la Grande-Bretagne, mais des contacts directs établis et la documentation réunie sur des expériences touchent à l'ensemble des pays de la Communauté économique européenne.

476 pages.

Langues de parution: FR

Numéro de catalogue: CB-50-87-186-FR-C ISBN: 92-825-7582-9

Prix publics au Luxembourg, TVA exclue:

BFR 525 FF 85 Écus 12,20



OFFICE DES PUBLICATIONS OFFICIELLES DES COMMUNAUTÉS EUROPÉENNES

L-2985 Luxembourg